Arabiska

المدرسة التمهيدية من أجل طفلك

كتيب حول الخطة التعليمية للمدرسة التمهيدية

المدرسة التمهيدية من أجل طفلك
مصلحة شؤون المدارس، طبعة معدلة 2007

يمكن طلب هذا الكتيب من
Fritzes Kundservice
106 47 Stockholm
هاتف: 76 95 690-08
فاكس: 50 95 690-08
البريد الألكتروني: skolverket@fritzes.se

رقم الطلب: 07:989

التصميم: Mera text & form
الصور: Fotograf Hans Alm/tango22
الترجمة والإنتاج الطباعي: Ord & Stil AB
الطباعة: Lenanders Grafiska 2007

أنت مهم

أنت كولي أمر تكون الأقرب الى طفلك، لذلك فإن وجهة نظرك فيما يتعلق بالمدرسة التمهيدية مهمة جداً. إذا أخبرت موظفي المدرسة عن رأيك فتسهل عليهم عملية فهم إحتياجات طفلك.

ولكي تستطيع التأثير تحتاج لأن تعرف كيفية عمل المدرسة التمهيدية.

على الطريق نحو نفس الهدف

لقد قامت الحكومة والبرلمان بتثبيت الخطة التعليمية التي توضح القيمة الأساسية وأهداف ومهمة المدرسة التمهيدية. عند قراءة الخطة التعليمية، Lpfö 98 (قانون الخطة التعليمية لسنة 98)، ستعرف مالذي تتوقعة والشروط التي يمكنك أن تضعها على المدرسة التمهيدية.

قد يكون لبلديتك أهدافها الخاصة إضافةً الى ما هو موجود في الخطة التعليمية. لدى البلدية لجنة وأدارة محلية تتحملان مسؤولية الإشراف على المدرسة التمهيدية، وتجد عناوينها وأرقام هواتفها في دليل الهاتف وكذلك على موقع الانترنيت.

جميع المدارس التمهيدية التابعة للبلديات ملزمة بتطبيق الخطة التعليمية والتي تستخدم أيضاً لتقييم على سبيل المثال ما اذا يمكن لتعاونية أولياء أمور föräldrakooperativ الحصول على موافقة لفتح مدرسة تمهيدية خاصة. ويجب أن تكون الخطة التعليمية أيضاً دليل عمل لدى الحضانة العائلية familjedaghem.

كقاعدة تشمل المدرسة التمهيدية الأطفال من عمر سنة واحدة الى 5 سنوات.

”يجب أن تكون المدرسة التمهيدية مرحة، وذات بيئة آمنة وتعليمية لجميع الأطفال في المدرسة.“

من قانون الخطة التعليمية لسنة 98، Lpfö 98

خطوة خطوة على الطريق من أجل تعليم يدوم مدى الحياة

يجب أن يكون عمل المدرسة التمهيدية ذو طابع تربوي بحيث تشكل العناية والرعاية، والتربية والتعلم وحدة متكاملة. هذا يعني أن المدرسة التمهيدية توجد بالدرجة الأولى من أجل الطفل حتى وإن كان الغرض منها هو التسهيل لك كولي أمر في العمل أو الدراسة.

تنص الخطة التعليمية على أن اللعب مهم من أجل تطور الأطفال وتعلمهم. يجب أن تتوفر الفرصة للأطفال للتعبير عن أنفسهم بطرق مختلفة، سواء كانوا بمفردهم أم مع آخرين، على سبيل المثال من خلال الغناء، الموسيقى، الرقص، الحديث أو الكتابة. يشكل التطور اللغوي لدى الأطفال ركيزة مهمة في المدرسة التمهيدية، وبالنسبة للأطفال الذين لغتهم الأم غير السويدية فأن للمدرسة التمهيدية مسؤولية خاصة نحوهم.

أساس العمل في المدرسة التمهيدية هو الديمقراطية، فسيتعلم الأطفال كيفية إحترام أن لجميع البشر نفس القيمة. وأن على الموظفين إحترام آراء الأطفال الخاصة، وإهتماماتهم وتجاربهم عند التخطيط للعمل اليومي.

يجب على المدرسة التمهيدية أيضاً العمل ضد الدور الجنسي (التفرقة بين الجنسين) التقليدي وإعطاء إهتمام أكبر لقضايا البيئة.

كل مدرسة تمهيدية فريدة من نوعها

يجب أن تضمن الخطة التعليمية حصول جميع الأطفال على مدرسة تمهيدية جيدة، بغض النظر عن مكان سكنهم. ولأن جميع المدارس التمهيدية تتبع نفس الخطة التعليمية فان الأهداف هي نفسها أيضاً، ولكن قد تختلف طريقة العمل من مكان لآخر. لاتخبر الخطة التعليمية المدارس التمهيدية كيفية العمل للوصول الى الهدف، يجب أن يتوصل إلى ذلك العاملين بالتعاون مع أولياء أمور الأطفال. فالذي يكون مناسباً لمدرسة تمهيدية ما قد لايكون مناسباً لمدرسة أخرى، حيث أن لا مجموعة أطفال تشابه الأخرى.

تتحمل البلدية المسؤولية المحلية للمدرسة التمهيدية، لذلك يمكنك الإتصال بالبلدية عند حدوث مشاكل لاتستطيع حلها بالتعاون مع الموظفين أو إدارة المدرسة التمهيدية.

”في المدرسة التمهيدية يجب أن يقابل الأطفال أشخاص بالغين ممن يستطيعون إكتشاف قابليات كل طفل.“

من قانون الخطة التعليمية لسنة 98، Lpfö 98

يمكنك التأثير

تنص الخطة التعليمية على أن العمل في المدرسة التمهيدية يجب أن يحصل بالتعاون والثقة المتبادلة مع البيت. لذلك من المهم أن يكون هناك حوار بينك والموظفين عندما توجد لديك تساؤلات؛ من الفرص المناسبة لمثل هذا الحوار هو عندما تترك طفلك في المدرسة أو تجلبه بعد إنتهاء الدوام. ويمكنك أيضاً إخبارهم إذا ما كان قد حصل شيء ما في الصباح أو حدث شيء في العائلة مما يكون من المفضل أن يكون الموظفين على علم به. وإذا لم تجد وقتاً لذلك فيمكنك أن تطلب لقاءً معهم للحديث في يوم آخر.

يقوم الموظفون بالدعوة الى محادثات تطويرية Utvecklingssamtal تناقشون فيها ما إذا كان طفلك ينسجم ويتطور وكيفية عمل المدرسة التمهيدية. الخطة الدراسية قد تكون عامل مساعد خلال المحادثة.

عندما يخطط العاملون لعملهم يجب عليهم مراعاة وجهات نظرك ووجهات نظر أولياء الأمور الآخرين، وستتوفر لك الفرصة أيضاً في تقييم عمل المدرسة.

هل تريد قراءة الخطة التعليمية؟

توجد الخطة التعليمية في جميع المدارس التمهيدية. كما يمكنك طلب نسختك الخاصة من مكتب النشر Fritzes على الهاتف 90 91 690-08. ويمكنك كذلك الحصول على الخطة التعليمية من موقع شبكة مصلحة المدارس في صفحة قوانـــين و توجيهات Lagar och regler، العنـــوان هو www.skolverket.se.

Skolverket

www.skolverket.se